

DER JUKAGIRISCHE VATER ERLEGTE EINEN JUKAGIRISCHEN BÄREN

Frage	Was ist geschehen? Was hat der Vater gemacht?	Wer erlegte den Bären?	Wen erlegte der Vater?
	Der Vater erlegte den Bären	Der Vater erlegte den Bären = Der Bär wird vom Vater erlegt	Der Vater erlegte den / einen Bären (It was the/a bear whom the father killed)
Jukagiriesierung 1 (Partizipien)		Den Bären erlegender ist der Vater	Der Vater, sein Erlegtes ist der/ein Bär
Jukagiriesierung 2 (Prädikative Formen)		Den Bären erlegender "vatert"	Der Vater, sein Erlegtes "bärt"
Jukagiriesierung 3 (Wortfolge)		Vatert den Bären erlegender	Der Vater "bärt" sein Erlegtes
Jukagiriesierung 4 (Morphologie)	Vater ^{nom} Bär ^{acc} erlegte ^{fok-obj}	Vater ^{fok} Bär ^{acc} erlegte ^{top-subj}	Vater ^{nom} Bär ^{fok} erlegte ^{top-obj}
Jukagirisch	<i>ečē</i> <i>mēmēčelə</i> <i>kudedəm</i>	<i>ečēk</i> <i>mēmēčelə</i> <i>kudedəl</i>	<i>ečē</i> <i>mēmēček</i> <i>kudedəmlə</i>